

reflexion

Ett nytt år byggt på samma principer

»Det blir allt tydligare att framtiden till stor del ligger i cyberrymden.«

Läkartidningen fortsätter under det kommande året på den inslagna vägen att erbjuda läkarkåren ett diversifierat utbud av information och utbildning. Detta sker via papperstidning, nätet, böcker och vetenskapliga symposier. Ett livslångt lärande som innefattar att hålla sig à jour med nya riktlinjer för hur man utreder och behandlar olika sjukdomar är ett absolut måste för alla kliniskt verksamma läkare. Men utvecklingen på medieområdet går rasande fort, och det måste Läkartidningen Förlag AB anpassa sig till. Det blir allt tydligare att framtiden i det vi ovan beskriver till stor del ligger i cyberrymden.

En del av våra läsare litar fortfarande på vår papperstidning som ryggraden i vår informationsverksamhet och kan ibland bli besvikna för att visst material som kalendarium och debatt delvis endast publiceras på nätet. Så kommer det att bli även i fortsättningen. Utan att ändra på våra grundläggande principer kommer tyngdpunkten gradvis att skjutas över till vår webbplats medan vi minskar en smula på det redaktionella materialet i den tryckta tidningen.

Under 2012 investerar vi i nya IT-system som på sikt ska förenkla publiceringsprocesserna, och vi avser även att utveckla en karriärsajt med ett redaktionellt innehåll som kan vara av vikt för den yrkesverksamme doktorn.

Men vår verksamhet är beroende inte bara av våra läsare utan i lika stor utsträckning av våra författare. Vi tackar för alla bidrag ni skickade in under förra året och hoppas ni fortsätter på samma sätt även i år.

God fortsättning på det nya året!



Jonas Hultkvist
chefredaktör, ansvarig utgivare
jonas.hultkvist@lakartidningen.se



Jan Östergren
medicinsk huvudredaktör
jan.ostergren@lakartidningen.se



Foto: Statens haverikommission

En fallstudie efter tågkraschen i Kimstad 2010 då en grävmaskin träffade ett X2000-tåg belyser skador och skademekanismer. KLINIK OCH VETENSKAP Sidan 24

signerat

7 Önskelista för 2012 *Marie Wedin*

reflexion

3 Ett nytt år byggt på samma principer
Jonas Hultkvist, Jan Östergren

It debatt

8 Vårdpersonalen nyckeln till hög vaccinationstäckning mot influensa *Gunnar Nylén, Annika Linde, Agneta Aust Kettis, Olle Wik, Stephan Stenmark, Mats Erntell*

aktuellt

10 Autism och brustna speglar

12 Spegling ja – spegelneuron nja ...

16 Efter intervjun med narkosläkaren i Läkartidningen: Förundersökning inledd

17 Ingen minskning av vårdrelaterade infektioner

medicinsk kommentar

18 Troponin kan vara förhöjt hos friska efter vanlig träning *Stefan Agewall*

nya rön

20 Bakre subtalammiska området bra mål för stimulering vid essentiell tremor *Ulrika Sandvik*

Poängskala kan förutsäga risk för komplikationer vid behandling med antikoagulantia *Karin Sundström*

21 DT och MR kan inte ersätta traditionella obduktioner *Anders Hansen*

Onkologer behöver mer smärtutbildning *Karin Sundström*

22 Genterapi mot brist på alfa-1-antitrypsin *Anders Hansen*

Strålning efter kirurgi minskar risken för återfall i bröstcancer *Anders Hansen*

klirik och vetenskap

24 Originalstudie Inre säkerheten i tåg eftersatt. Fallstudie efter tågkraschen i Kimstad *Annelie Holgersson, Rebecca Forsberg, Britt-Inger Saveman*

27 Rapport Kardiovaskulär risk bör skat-



Spegelneuron är nervceller som reagerar både när man utför en handling och när man ser någon annan utföra en handling. Det finns evidens för att autism kan ha ett samband med brister i spegelneuronsystemet. Sidorna 10–15

Foto: Johan Wahlgren

tas regelbundet vid inflammatorisk systemsjukdom. Reumatologföreningen har utarbetat riktlinjer för primärprevention *Solveig Wällberg Jonsson, Lotta Ljung, Helena Forsblad D'Elia, Dan Henrohn, Carl Turesson, Elisabet Svenungsson*

30 Klinisk översikt Cystisk ekinokockos
Importerad allvarlig parasitsjukdom
Urban Hellgren, Silvia Botero-Kleiven, Anders Jansson, Bengt Isaksson

34 Klinisk översikt TRALI är en förbisedd transfusionsreaktion. Kan vara livshotande, svenska kliniker behöver mer kunskap *Märit Halmin, Agneta Taune Wikman, Gustaf Edgren*

Läkemedelsfrågan

38 Möjligt samband mellan lymfocytär kolit och sertralinbehandling
Jonatan Lindh

debatt och brev

39 Låt även försvararsidan få tillgång till rättsmedicinsk expertis *Ingemar Thiblin, Bo Wennström, Marie Allen*

40 Reumatologisk forskning med försöksdjur är viktig för våra patienter
Anna Rudin, Gunnar Sturfelt, Hans Carlsten, Ingjald Hafström, Ingrid Lundberg, Lars Klareskog, Lars Rönnblom, Lennart Jacobsson, Ronald van Vollenhoven, Solbritt Rantapää-Dahlqvist, Thomas Skogh, Tore Saxne

41 Sökandet efter en biologisk markör gemensam för ADHD och EDS *Olle Hollertz*

43 Läkärförbundets moraliska härdsmälta *Johan Lagerfelt*

mest läst på lakartidningen.se




Mest lästa artiklarna på Lakartidningen.se under hela 2011:

1. Friad – efter två år, åtta månader och nio dagar (nr 51, sidan 2694)
2. Dags för eldupphör i fettkriget (nr 9, sidan 482)
3. Sjukhusläkarnas ordförande varslad om avskedande (nr 18, sidan 970)

webbfrågan:

Bör sjukhusen separera akut sjuka patienter från patienter som ska genomgå planerad vård?

Se LT Debatt nr 51–52, sidan 2692.

Ja		84 %
Nej		9 %
Vet ej		7 %

649 hade svarat den 4 januari kl 11.00.



KULTUR Om patienter på Ulleråkers mentalsjukhus i Uppsala som första läromästare. Sidan 44

Replik: Att ändra beslut i efterhand ansågs vara ett dåligt förslag *Marie Wedin*

Upphandling av tortyrvård väcker frågor *Gösta Alfvén, Malin Alfvén*

kultur

44 Fyra patienter mina första läromästare *Elisabet Olander*

45 Varför blev jag filmad av de anhöriga? *Jakob Endler*

46 Ordets makt över tanken
Torvald Granfors

47 lediga tjänster

49 platsannonser

65 meddelanden

66 information från läkärförbundet

endast på webben

Fler artiklar på Lakartidningen.se

Rättelse

I artikeln »Högfettdieter är inte harmlösa – allvarliga hälsorisker har kartlagts. Ateroskleros, bröst- och koloncancer, depression, sämre minne, beroende ...«, som publicerades 2011;108(51-52):2713-7, tillägger Charlotte Erlanson-Albertsson detta i sin jävsdeklaration: »Jag är delägare i forskningsföretaget Thylabisco, som bygger på upptäckten att särskilda komponenter kallade thylakoider isolerade från gröna blad framkallar mättnad. Det finns ingen produkt på marknaden.«

Vetenskapliga artiklar har genomgått referentbedömning. Varje manuskript granskas av minst en (ofta fler) av Läkartidningens stab vetenskapliga experter. Granskningen av manuskript sker enligt internationella rekommendationer (www.icmje.org).

Organ för Sveriges läkärförbund
Box 5603, 114 86 Stockholm
Besöksadress: Östermalmsgatan 40
Telefon: 08-790 33 00
Fax: 08-20 76 19 (centralredaktion)
08-20 74 35 (annonser)
Webb: Lakartidningen.se
E-post: redaktionen@lakartidningen.se
annonser@lakartidningen.se
fornamn.efternamn@lakartidningen.se

Chefredaktör och ansvarig utgivare
Jonas Hultkvist 08-790 34 61

Medicinsk huvudredaktör
Jan Östergren (internmedicin) 08-790 34 31

Redaktionschef och stf ansvarig utgivare
Karin Bergqvist 08-790 34 91

Tf medicinsk redaktionschef
Arne Brynolf 08-790 34 87

Webbchef
Elisabet Ohlin 08-790 34 97

Marknads-/annonsdirektör
Ulf Jansson 08-790 35 47

Medicinska redaktörer
Jon Ahlberg, docent (patientsäkerhet)
Margaretha Bågedahl-Strindlund, docent (psykiatri)
Ylva Böttiger, docent (klinisk farmakologi)
Mikael Hasselgren, med dr (allmänmedicin)
Lena Marions, docent (obstetrik/gynekologi och pediatrik)
Louis Riddez, docent (kirurgi)
Carl Johan Sundberg, docent (fysiologi)

Sekretariat
Inga-Maj Lagerholm 08-790 34 11
Britt-Marie Ström 08-790 34 79

Administration/ekonomi
Yvonne Bäärnhielm 08-790 34 74

Produktion
Marita Arvidsson (grafiker) 08-790 34 72
Mats Kardell (IT) 08-790 33 38
Bo Svensson (IT) 08-790 33 19

Grafik: Typoform (där inget annat anges)

Redaktion
Björn Enström (webbredaktör) 08-790 34 81
Doris Francki (medicinsk redigering) 08-790 34 67
Sara Gunnarsdotter (reporter) 08-790 34 10
Sara Holfve (AD) 08-790 34 63
Jarl Holmén (medicinsk terminologi, korrektur) 08-790 34 64
Gabor Hont (kultur) 08-790 34 80
Carin Jacobsson (meddelanden) 08-790 34 78
Ewa Knutsson (medicinsk redigering) 08-790 34 83
Jan Lind (debatt) 08-790 34 84
Michael Lövrup (reporter) 08-790 35 26
Marie Närlid (reporter) 08-790 34 29
Madeleine Ramberg Sundström (redigering) 08-790 34 82
Birgit Wilhelmson (medicinsk redigering) 08-790 34 94

Marknads- och annonsavdelning
Britt-Marie Aronsson (annonskoordinator) 08-790 34 95
Irene Balsam (annonservice) 08-790 34 90
Eva Larsson (säljare) 08-790 35 06
Göran Sterner (säljare) 08-790 35 03
Vivan Streng (annonservice) 08-790 34 73

Prenumerationsavdelningen
Hélène Engström 08-790 33 41
pren@lakartidningen.se

Läkartidningen Förlag AB
Håkan Wittgren (vd)

TS-kontrollerad upplaga: 41 600 ex
ISSN: 0023-7205 (pappersutgåva)
1652-7518 (webbupplaga)

Tryckeri Sörmlands Grafiska AB

organ för **Sveriges läkärförbund** grundad 1904

